

1890
b7



Державний архів Харківської області

канцелярія
Харківського
Губернського рабината

Ф. № 958
Оп. № 2
Справа № 49

(найменування установи і структурного підрозділу)

СПРАВА № 49 Том № _____

Метрична книга
1-ї Харківської Єврейської Молитовки
Про смерть євреїв
м. Харкова

з січня 1890р - 26 грудня 1890р.
(дата)

На 28 аркуш.

Зберігати **постійно**

Ф. № 958
Оп. № 2
Справа № 49

Зміст книги

Харківської Єврейської Лиги

1890 рік

Літо

смерть

стор. 2

60

1

гврсенаг

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женск. или Мужск.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
		Христианскій.	Еврейскій.			
1	Въ Карповъ.	2	21 септ.	29		Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
2	Въ Карповъ.	8	28 септ.	30		Внука Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
3	Въ Карповъ.	2	20 септ.	1	Оши Кожи.	Отецъ Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
1	Въ Карповъ.	12	3 септ.	2 1/2	Оши Брониты.	Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
2	Въ Карповъ.	16	7 септ.	49	Оши Кашира ослепот.	Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
4	Въ Карповъ.	11	9 септ.	57	Скоротечная.	Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
5	Въ Карповъ.	19	10 септ.	24	Оши Брониты.	Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
6	Въ Карповъ.	25	16 септ.			Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
7	Въ Карповъ.	24	22 септ.	61	Оши Кашира ослепот.	Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.

И много умершихъ въ сибирь отъ чумы дѣла въ 1890 г. а умершихъ на Сибирь въ 1891 г. Ино кѣмъ въ чуму Ураимовъ. С. Карповъ, 4 гнз 1890 года.

Председатель Правленія Карповъ

Женск. или Мужск.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
		Христианскій.	Еврейскій.			
1	Въ Карповъ.	2	21 септ.	29		Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
2	Въ Карповъ.	8	28 септ.	30		Внука Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
3	Въ Карповъ.	2	20 септ.	1	Оши Кожи.	Отецъ Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
1	Въ Карповъ.	12	3 септ.	2 1/2	Оши Брониты.	Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
2	Въ Карповъ.	16	7 септ.	49	Оши Кашира ослепот.	Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
4	Въ Карповъ.	11	9 септ.	57	Скоротечная.	Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
5	Въ Карповъ.	19	10 септ.	24	Оши Брониты.	Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
6	Въ Карповъ.	25	16 септ.			Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.
7	Въ Карповъ.	24	22 септ.	61	Оши Кашира ослепот.	Карповъ Исаакъ Ивановичъ сынъ Карповъ Захаръ.

И много умершихъ въ сибирь отъ чумы дѣла въ 1890 г. а умершихъ на Сибирь въ 1891 г. Ино кѣмъ въ чуму Ураимовъ. С. Карповъ, 4 гнз 1890 года.

Председатель Правленія Карповъ

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христианскій.	Еврейскій.			
		1. Вилковск. <i>Въ сей стѣнѣ согласно указу отъ 10 Января 1802, за № 69 по слову Моисейъ голубицкаго, Ш. Шелъ и въ мѣсто отъ м. Тернова до мѣста отъ м. Тернова.</i>	4	26	5	Вид мадаришск.	Моисей, сынъ Вилковскаго мѣщанина.
		3. Вилковск.	7	29	7		Бина - Францъ, сынъ мѣщанина Цигиринскаго урѣда Франца Терника Франца-Иванова.
		9. Вилковск.	7	29	5	Вид Скотландск.	Моисей, сынъ мѣщанина Вильгельма Шварца.
		10. Вилковск.	9	1	7		Абрахамъ-Израиль, сынъ Кловова сквакаго мѣщанина Штраузенскаго.
		4. Вилковск.	12	4	2	Воспаленіе слѣзо.	Моисей, сынъ мѣщанина Клеберга Франца Антона Кошаровскаго.
		5. Вилковск.	14	6	59		Карповскаго мѣщанина Шварца Франца Шварца.
		6. Вилковск.	19	11	3		Шварца, сынъ Вилковскаго мѣщанина Шварца Франца.
		11. Вилковск. <i>10/10 93</i>	12	10	13		Шварца, сынъ мѣщанина Шварца Франца Шварца.
		7. Вилковск.	11	11	2	Вид мадаришск.	Бина, сынъ мѣщанина Шварца Франца Шварца.

IX 1902
1910

IX 1905

3
4

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христианскій.	Еврейскій.			
		8. Вилковск.	4	5	5		Моисей, сынъ мѣщанина Шварца.
		7. Вилковск.	7	5	7		Бина - Францъ, сынъ мѣщанина Цигиринскаго урѣда Франца Терника Франца-Иванова.
		9. Вилковск.	7	5	5		Моисей, сынъ мѣщанина Вильгельма Шварца.
		10. Вилковск.	9	7	7		Абрахамъ-Израиль, сынъ Кловова сквакаго мѣщанина Штраузенскаго.
		4. Вилковск.	12	2	2		Моисей, сынъ мѣщанина Клеберга Франца Антона Кошаровскаго.
		5. Вилковск.	14	59	59		Карповскаго мѣщанина Шварца Франца Шварца.
		6. Вилковск.	19	3	3		Шварца, сынъ Вилковскаго мѣщанина Шварца Франца.
		11. Вилковск.	12	13	13		Шварца, сынъ мѣщанина Шварца Франца Шварца.
		7. Вилковск.	11	2	2		Бина, сынъ мѣщанина Шварца Франца Шварца.

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужеская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Християнскій.	Еврейскій.			
	12.	Вилоревск.	22	14	58		Отъ малярии рѣбенка Шейна изъ Вилоревск. ✓ Фуксманъ.
	13.	Вилоревск.	22	14	27	Болезнь желудка.	Сынъ Шейны Купеличъ Шейнъ Младшій Берк изъ Вилоревск. ✓
8.		Вилоревск.	23	15	3	Крупа.	Ученикъ, сынъ Шейны Шейнъ Штерманъ. ✓
9		Вилоревск.	24	16	42		Жена сына Шейны Шейны Купеличъ Шейнъ Младшій Берк изъ Вилоревск. ✓ Камонская.
	14.	Вилоревск.	24	16	71		Починивъ сынъ Шейны Шейнъ Младшій Берк изъ Вилоревск. ✓ Берманъ.
	15.	Вилоревск.	22	14			Отъ малярии рѣбенка Шейны изъ Вилоревск. ✓ Шейнъ.
10		Вилоревск.	25	14	23	Новокашанск.	Отъ малярии рѣбенка Шейны изъ Вилоревск. ✓ Шейнъ.
11.		Вилоревск.	28	16	73	Вилоревск.	Отъ малярии рѣбенка Шейны изъ Вилоревск. ✓ Шейнъ.
12		Вилоревск.	27	14	50	Новокашанск.	Отъ малярии рѣбенка Шейны изъ Вилоревск. ✓ Шейнъ.

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужеская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Християнскій.	Еврейскій.			
	12.	Вилоревск.	22	14	58		Отъ малярии рѣбенка Шейны изъ Вилоревск. ✓ Фуксманъ.
	13.	Вилоревск.	22	14	27	Болезнь желудка.	Сынъ Шейны Купеличъ Шейнъ Младшій Берк изъ Вилоревск. ✓
8.		Вилоревск.	23	15	3	Крупа.	Ученикъ, сынъ Шейны Шейнъ Штерманъ. ✓
9		Вилоревск.	24	16	42		Жена сына Шейны Шейны Купеличъ Шейнъ Младшій Берк изъ Вилоревск. ✓ Камонская.
	14.	Вилоревск.	24	16	71		Починивъ сынъ Шейны Шейнъ Младшій Берк изъ Вилоревск. ✓ Берманъ.
	15.	Вилоревск.	22	14			Отъ малярии рѣбенка Шейны изъ Вилоревск. ✓ Шейнъ.
10		Вилоревск.	25	14	23	Новокашанск.	Отъ малярии рѣбенка Шейны изъ Вилоревск. ✓ Шейнъ.
11.		Вилоревск.	28	16	73	Вилоревск.	Отъ малярии рѣбенка Шейны изъ Вилоревск. ✓ Шейнъ.
12		Вилоревск.	27	14	50	Новокашанск.	Отъ малярии рѣбенка Шейны изъ Вилоревск. ✓ Шейнъ.

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврѣйскій.			
		16. Вилыжовка	23	20	7	отъ безприметна	Володаръ, сынъ Молчаловскаго и мещанина Геймана въ Ямской.
			<p>Умро умерши въ мѣсяцъ Февралъ числа 29, а египетскаго числа умерша 29. Это число 4 гнъ 1890 года.</p> <p>Президиумъ Правленія Казенныхъ</p>				
		17. Вилыжовка	4	14	10		Скала, сынъ Вишневскаго мещанина и Карла Мр-скаго.
		18. Вилыжовка	5	25	10	5/III/1910	Израиль, сынъ Карповскаго мещанина Евдоима Ки-лина.
		13. Вилыжовка	5	25	5		Хма-Сура, сынъ Зандейна Сиваринскаго За Крайника Вулера Чи-карника.
		14. Вилыжовка	6	26	80		Торцовскій, изъ Вилыжовки Родъ Торцовскаго.
		15. Вилыжовка	8	28	5	отъ Кривыя.	Гейманъ, сынъ Гора Поня-мова 2-го числа Крива Москва Михайловскаго
		19. Вилыжовка	11	2	10		Несвицкій, сынъ Карповскаго мещанина и мещанинъ Швабскій

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.							
Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврѣйскій.			
		16. Вилыжовка	23	20	7		Володаръ, сынъ Молчаловскаго мещанина Геймана въ Ямской.
			<p>Умро умерши въ мѣсяцъ Февралъ числа 29, а египетскаго числа умерша 29. Это число 4 гнъ 1890 года.</p> <p>Президиумъ Правленія Казенныхъ</p>				
		17. Вилыжовка	4	14	10		Скала, сынъ Вишневскаго мещанина и Карла Мр-скаго.
		18. Вилыжовка	5	25	10	5/III/1910	Израиль, сынъ Карповскаго мещанина Евдоима Ки-лина.
		13. Вилыжовка	5	25	5		Хма-Сура, сынъ Зандейна Сиваринскаго За Крайника Вулера Чи-карника.
		14. Вилыжовка	6	26	80		Торцовскій, изъ Вилыжовки Родъ Торцовскаго.
		15. Вилыжовка	8	28	5	отъ Кривыя.	Гейманъ, сынъ Гора Поня-мова 2-го числа Крива Москва Михайловскаго
		19. Вилыжовка	11	2	10		Несвицкій, сынъ Карповскаго мещанина и мещанинъ Швабскій

Г. Книга для записки умерших Евреев на 189 годъ.

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христианскій.	Еврейскій.			
16		Въ Карповъ.	12 марта	3 Нисанъ	1 1/2 года.	Воспаленіе легкихъ.	Сара-Има, жена Исаакии.
20		Вилкозюковъ.	14 марта	5 Сиванъ	6 мѣсѣцъ.	Оидъ Кожн.	Арье, сынъ Исаакии и Фрумы.
17		Вилкозюковъ.	17 марта	8 Нисанъ	65 лѣтъ.		Стефанъ, сынъ Исаакии и Фрумы.
18		Вилкозюковъ.	17 марта	8 Нисанъ	34 лѣтъ.	Душевно-болѣзнь.	Жена 2 сына Исаакии.
19		Вилкозюковъ.	19 марта	10 Нисанъ	4 лѣтъ.	Воспаленіе легкихъ.	Рейзе, дочь Карповъ.
21		Въ Карповъ.	22 марта	13 Нисанъ	63 лѣтъ.		Карповъ, сынъ Исаакии.
22		Вилкозюковъ.	28 марта	19 Нисанъ	10 лѣтъ.	Воспаленіе легкихъ.	Израиль, сынъ Исаакии.

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христианскій.	Еврейскій.			
			12 марта	3 Нисанъ	1 1/2 года.	Воспаленіе легкихъ.	Сара-Има, жена Исаакии.
			14 марта	5 Сиванъ	6 мѣсѣцъ.	Оидъ Кожн.	Арье, сынъ Исаакии и Фрумы.
			17 марта	8 Нисанъ	65 лѣтъ.		Стефанъ, сынъ Исаакии и Фрумы.
			17 марта	8 Нисанъ	34 лѣтъ.	Душевно-болѣзнь.	Жена 2 сына Исаакии.
			19 марта	10 Нисанъ	4 лѣтъ.	Воспаленіе легкихъ.	Рейзе, дочь Карповъ.
			22 марта	13 Нисанъ	63 лѣтъ.		Карповъ, сынъ Исаакии.
			28 марта	19 Нисанъ	10 лѣтъ.	Воспаленіе легкихъ.	Израиль, сынъ Исаакии.

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
23		Въ Куряевъ.	8	30	21	поносилъ башки.	Дочь вѣсела наго рѣдова го <u>Итла</u> Мурова Бер манъ.
24		Въ Куряевъ.	9	30	2		Гури, дочь Тамары и Мейманъ Мейманъ Вайн Мейманъ.
27		Въ Куряевъ.	10	2	36	Каштанъ и скарл.	Отмѣлионъ Утѣра сри- цера Шинуръ Терцелъ Тинзбургъ.
28		Въ Куряевъ.	4	24			Арсенъ Каролевна Тарасовна Вайна Тарасъ Козинъ.
29		Въ Куряевъ.	15	7	59		Бердуселъ и Мейманъ Файманъ сри Лейбовъ Коники.
25		Въ Куряевъ.	14	9	6	Вѣтъ и скарл.	Шинуръ, дочь Мейманъ Мейманъ и Мейманъ Кравецъ.
26		Въ Куряевъ.	19	10	3	Вѣтъ Скарл.	Лей, дочь Тарасъ и Мейманъ Абрамъ-Бейнъ са Тарасъ скаю.
30		Въ Куряевъ.	19	11	3	Воспаленіе брю- ши.	Давидъ, сынъ Тарасъ наго Брада Аврама Тарасъ.

8

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
23.		Въ Куряевъ.	8	30	21	поносилъ башки.	Дочь вѣсела наго рѣдова го Итла Мурова Бер манъ.
24.		Въ Куряевъ.	9	30	2		Гури, дочь Тамары и Мейманъ Мейманъ Вайн Мейманъ.
27.		Въ Куряевъ.	10	2	36	Каштанъ и скарл.	Отмѣлионъ Утѣра сри- цера Шинуръ Терцелъ Тинзбургъ.
28.		Въ Куряевъ.	4	24			Арсенъ Каролевна Тарасовна Вайна Тарасъ Козинъ.
29.		Въ Куряевъ.	15	7	59		Бердуселъ и Мейманъ Файманъ сри Лейбовъ Коники.
25.		Въ Куряевъ.	14	9	6	Вѣтъ и скарл.	Шинуръ, дочь Мейманъ Мейманъ и Мейманъ Кравецъ.
26.		Въ Куряевъ.	19	10	3	Вѣтъ Скарл.	Лей, дочь Тарасъ и Мейманъ Абрамъ-Бейнъ са Тарасъ скаю.
30.		Въ Куряевъ.	19	11	3	Воспаленіе брю- ши.	Давидъ, сынъ Тарасъ наго Брада Аврама Тарасъ.

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Волѣвъ, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
27.		Въ Свѣтлов.	20 Июль	12 Июль	39.		Жена Константина Тимофеев- скаго Еврей- дѣ купца Фабья Матильда великая ✓ Нейперова.
28.		Въ Свѣтлов.	20 Июль	12 Июль	12.		Младшая дочь скаго пана до поречья имени у Кол- тавскаго 2-го Императора Александрова Змиера. ✓
29.		Въ Свѣтлов.	20 Июль	12 Июль	1	года.	Фрейга дочь Еврейскаго свѣтловскаго Абрама-Ир- ша Кошана персид. ✓
30.		Въ Свѣтлов.	20 Июль	12 Июль	6	мѣсяца.	Морисъ, дочь Колодскаго Израиля Пармисъ Ильмисара. ✓
31.		Въ Свѣтлов.	22 Июль	14 Июль	15	воспоминіе брата.	Бурдальская Ильмисара Фрейга Ли- тванка. ✓
32.		Въ Свѣтлов.	23 Июль	15 Июль	9	воспоминіе брата.	Тина, дочь Виссариона Рябовскаго Фейя Бомби- скаго. ✓
31.		Въ Свѣтлов.	24 Июль	19 Июль	1	года.	Мейна-Зина, дочь Ильмисара Колодскаго Дубида Шварц. ✓
32.		Въ Свѣтлов.	24 Июль	21 Июль	6	дней.	Тина, дочь Павловскаго скаго Илья- на Кош- манъ, Павлина. ✓

9

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.							
			Число и мѣсяцъ				
			Христіанскій.	Еврейскій.			
27.		Въ Свѣтлов.	20 Июль	12 Июль	39.		Жена Константина Тимофеев- скаго Еврей- дѣ купца Фабья Матильда великая ✓ Нейперова.
28.		Въ Свѣтлов.	20 Июль	12 Июль	12.		Младшая дочь скаго пана до поречья имени у Кол- тавскаго 2-го Императора Александрова Змиера. ✓
29.		Въ Свѣтлов.	20 Июль	12 Июль	1	года.	Фрейга дочь Еврейскаго свѣтловскаго Абрама-Ир- ша Кошана персид. ✓
30.		Въ Свѣтлов.	20 Июль	12 Июль	6	мѣсяца.	Морисъ, дочь Колодскаго Израиля Пармисъ Ильмисара. ✓
31.		Въ Свѣтлов.	22 Июль	14 Июль	15	воспоминіе брата.	Бурдальская Ильмисара Фрейга Ли- тванка. ✓
32.		Въ Свѣтлов.	23 Июль	15 Июль	9	воспоминіе брата.	Тина, дочь Виссариона Рябовскаго Фейя Бомби- скаго. ✓
31.		Въ Свѣтлов.	24 Июль	19 Июль	1	года.	Мейна-Зина, дочь Ильмисара Колодскаго Дубида Шварц. ✓
32.		Въ Свѣтлов.	24 Июль	21 Июль	6	дней.	Тина, дочь Павловскаго скаго Илья- на Кош- манъ, Павлина. ✓

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христианскій.	Еврейскій.			
		<p>Многа умершихъ вѣнскихъ славъ именовъ <u>Кетцера</u> <u>Самъ Н. а еврейскіе именъ умершихъ славъ Н. а.</u> <u>Оказавшихъ вѣрность, вѣрность, вѣрность, вѣрность.</u> То <u>Продолженіи Провиніи Слѣдъ</u></p>					
		41. Вильямовъ	1	25	10	Сильная малярия	Самъ славъ Каркало и еврейскіе именъ Шмерка Мелка.
		8/I 1910	1	25	10	Сильная малярия	Самъ славъ Каркало и еврейскіе именъ Шмерка Мелка.
		42. Вильямовъ	10	4	3	Дифтеритъ.	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		28/II 1913	10	4	3	Дифтеритъ.	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		40. Вильямовъ	13	7	80	Скарлатина	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		13/II 1910	13	7	80	Скарлатина	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		43. Вильямовъ	13	4	55	Курьчавый кашель	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		13/II 1910	13	4	55	Курьчавый кашель	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		44. Вильямовъ	20	14	13	Утомленіе.	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		20/II 1910	20	14	13	Утомленіе.	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		45. Вильямовъ	22	16	2	Сильная малярия	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		22/II 1910	22	16	2	Сильная малярия	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		41. Вѣ Кривоно.	23	17	4	Малярия	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		23/II 1910	23	17	4	Малярия	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.

ХБС

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христианскій.	Еврейскій.			
		<p>Многа умершихъ вѣнскихъ славъ именовъ <u>Кетцера</u> <u>Самъ Н. а еврейскіе именъ умершихъ славъ Н. а.</u> <u>Оказавшихъ вѣрность, вѣрность, вѣрность, вѣрность.</u> То <u>Продолженіи Провиніи Слѣдъ</u></p>					
		41. Вильямовъ	1	25	10	Сильная малярия	Самъ славъ Каркало и еврейскіе именъ Шмерка Мелка.
		8/I 1910	1	25	10	Сильная малярия	Самъ славъ Каркало и еврейскіе именъ Шмерка Мелка.
		42. Вильямовъ	10	4	3	Дифтеритъ.	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		28/II 1913	10	4	3	Дифтеритъ.	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		40. Вильямовъ	13	7	80	Скарлатина	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		13/II 1910	13	7	80	Скарлатина	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		43. Вильямовъ	13	4	55	Курьчавый кашель	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		13/II 1910	13	4	55	Курьчавый кашель	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		44. Вильямовъ	20	14	13	Утомленіе.	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		20/II 1910	20	14	13	Утомленіе.	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		45. Вильямовъ	22	16	2	Сильная малярия	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		22/II 1910	22	16	2	Сильная малярия	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		41. Вѣ Кривоно.	23	17	4	Малярия	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.
		23/II 1910	23	17	4	Малярия	Славъ славъ Соломонъ и еврейскіе именъ Селива Фактаровна.

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христианскій.	Еврейскій.			
42.	Валзуева.	25 19	19	54	отъ Црелии.	Акобидадская, шибданка Рерлиевъ Фрейшманъ.	
46.	Валзуева.	29 23	23	6	отъ Оспа.	Брусинъ, желажинской отъ Росарской шибданки Додъ Окунь.	
<p>Много умершихъ в теченіи года умерла наша убогая женщина, АЗ, а умершего по имени Яковъ умеръ отъ оспы в началѣ года.</p> <p>Предсказаніе Правннннъ Слѣд</p>							
43.	Валзуева.	4 29	29	38	Кисота.	Екатерина Семеновна, шибданка Фрейда Школина отъ Оспа.	
47.	Валзуева.	7 2	2	5	Паноса.	Меллеръ, отъ Петербургскаго мѣстечка Райвель Фрейшманъ.	
44.	Валзуева.	12 7	7	2	отъ Паноса.	Ривка, отъ Карповскаго мѣстечка отъ Мейда Бондрикора.	
45.	Валзуева.	14 9	9	1 1/2	Паноса.	Бейна, отъ Ковинскаго мѣстечка отъ Мейда отъ Бина.	

1898

1908

13

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христианскій.	Еврейскій.			
42.	Валзуева.	25 19	19	54	отъ Црелии.	Акобидадская, шибданка Рерлиевъ Фрейшманъ.	
46.	Валзуева.	29 23	23	6	отъ Оспа.	Брусинъ, желажинской отъ Росарской шибданки Додъ Окунь.	
<p>Много умершихъ в теченіи года умерла наша убогая женщина, АЗ, а умершего по имени Яковъ умеръ отъ оспы в началѣ года.</p> <p>Предсказаніе Правннннъ Слѣд</p>							
43.	Валзуева.	4 29	29	38	Кисота.	Екатерина Семеновна, шибданка Фрейда Школина отъ Оспа.	
47.	Валзуева.	7 2	2	5	Паноса.	Меллеръ, отъ Петербургскаго мѣстечка Райвель Фрейшманъ.	
44.	Валзуева.	12 7	7	2	отъ Паноса.	Ривка, отъ Карповскаго мѣстечка отъ Мейда Бондрикора.	
45.	Валзуева.	14 9	9	1 1/2	Паноса.	Бейна, отъ Ковинскаго мѣстечка отъ Мейда отъ Бина.	

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женский.	Мужской.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
46.	Валзунова	16 July	11	6	Рубинъ Семъ.	Убога, дочь Паулаевскаго елѣиша Авраима Фришмана.	
48	Валзунова.	16 July	11	40	и.	Степановичъ Яковъ Яковъ Мухоморова Царовскій.	
47.	Валзунова.	19 July	14	10	Оидъ Яковъ Семъ.	Семья, дочь Нуртманова до сестры на Филиппъ Мессенманъ.	
48	Въ Карповъ.	19 July	14	59	и.	Жена Карпа вѣкаго Семъ дѣи кунца Шаповскаго Исидора Дорковскаго.	
49.	Въ Карповъ.	20 July	15	7	и.	Беръ, свѣдъ Кривонурскаго Семъ Кундревскаго свѣдъ Авдѣя та Зильбербергъ.	
49	Валзунова.	29 July	24	20	и.	Дочь Оуфъ нао Яковъ вара Семъ Аврумова Софрѣ.	

Изъ этого умершихъ въ теченіе года, имѣется только одинъ мужской полъ умеръ въ 1890 году, а именно въ 19 июля, въ томъ же мѣсяцѣ. Председатель Исаакъ Яковъ

Женский.	Мужской.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
46.	Валзунова	16 July	11	6	и.	Убога, дочь Паулаевскаго елѣиша Авраима Фришмана.	
48.	Валзунова.	16 July	11	40	и.	Степановичъ Яковъ Яковъ Мухоморова Царовскій.	
47.	Валзунова.	19 July	14	10	и.	Семья, дочь Нуртманова до сестры на Филиппъ Мессенманъ.	
48.	Въ Карповъ.	19 July	14	59	и.	Жена Карпа вѣкаго Семъ дѣи кунца Шаповскаго Исидора Дорковскаго.	
49.	Въ Карповъ.	20 July	15	7	и.	Беръ, свѣдъ Кривонурскаго Семъ Кундревскаго свѣдъ Авдѣя та Зильбербергъ.	
49	Валзунова.	29 July	24	20	и.	Дочь Оуфъ нао Яковъ вара Семъ Аврумова Софрѣ.	

Изъ этого умершихъ въ теченіе года, имѣется только одинъ мужской полъ умеръ въ 1890 году, а именно въ 19 июля, въ томъ же мѣсяцѣ. Председатель Исаакъ Яковъ

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
	50.	Въ Кзыл-Кобу.	3 Июль	29 Июль	11 Июль.	воспаленіе мозга.	Носанъ, свѣд Новоградъ-Вережскій ит. д. сына Сидора Гайковича.
	51.	Въ Кзыл-Кобу.	6 Июль	2 Июль	50 и.	Кривизна мозга.	Новоград-скій 2-го класса Кривъ Зейль-Бурковскій Кимовичъ.
	52.	Въ Кзыл-Кобу. 13/4-93	6 Июль	2 Июль	2 Июль.	Отецъ Магдальиной.	Мотемъ, свѣд Новоградъ-Вережскій ит. д. сына Сидора Козакевича.
	53.	Въ Кзыл-Кобу.	7 Июль	3 Июль	2 и.	Duseumyris.	Шимона, свѣд Закоушскій свѣд Сидора Кимовича сына Сидора Козакевича.
	50.	Въ Кзыл-Кобу.	9 Июль	5 Июль	11 и.	воспаленіе мозга.	Дочь свѣдъ Марго рудовскаго Кав. Земля-Бенедиктова. Шустеръ.
	54.	Въ Кзыл-Кобу.	10 Июль	6 Июль	9 Июль.	Отецъ поносъ.	Шустеръ, свѣд Бенедиктова сына Сидора Козакевича сына Сидора Козакевича.
	51.	Въ Кзыл-Кобу.	13 Июль	9 Июль	59 и.		Жена Кав. 2-го класса Кривъ Кав. Земля-Бенедиктова сына Сидора Козакевича.
	55.	Въ Кзыл-Кобу.	14 Июль	10 Июль	1 1/2 годъ.	Отецъ Сухомъ.	Родивъ, свѣд ит. д. сына Сидора Козакевича сына Сидора Козакевича.

15

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.							
			Число и мѣсяцъ				
			Христіанскій.	Еврейскій.			
50.	Июль	3	29	11	воспаленіе мозга.	Носанъ, свѣд Новоградъ-Вережскій ит. д. сына Сидора Гайковича.	Июль
51.	Июль	6	2	50	Кривизна мозга.	Новоград-скій 2-го класса Кривъ Зейль-Бурковскій Кимовичъ.	Июль
52.	Июль	6	2	2	Отецъ Магдальиной.	Мотемъ, свѣд Новоградъ-Вережскій ит. д. сына Сидора Козакевича.	Июль
53.	Июль	7	3	2	Duseumyris.	Шимона, свѣд Закоушскій свѣд Сидора Кимовича сына Сидора Козакевича.	Июль
50.	Июль	9	5	11	воспаленіе мозга.	Дочь свѣдъ Марго рудовскаго Кав. Земля-Бенедиктова. Шустеръ.	Июль
54.	Июль	10	6	9	Отецъ поносъ.	Шустеръ, свѣд Бенедиктова сына Сидора Козакевича сына Сидора Козакевича.	Июль
51.	Июль	13	9	59		Жена Кав. 2-го класса Кривъ Кав. Земля-Бенедиктова сына Сидора Козакевича.	Июль
55.	Июль	14	10	1 1/2	Отецъ Сухомъ.	Родивъ, свѣд ит. д. сына Сидора Козакевича сына Сидора Козакевича.	Июль

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христианскій.	Еврейскій.			
55		Въ Козьмовѣ.	29 18	25 18	1 1/2 года.	Оидъ брѣхъ.	Миръ, дочь Шавловскаго мѣщанина Радлаша Шмуцлова.
<p>Итого умершихъ вначали Августъ мѣсяца было умерло <u>шесть</u> № 6, а умерло вна мѣсяцъ Августъ умерло <u>одинъ</u> вначали вприслѣдъ вна мѣсяцъ умерло <u>одинъ</u></p> <p>Председатель Правленія Козьмовъ</p>							
61		Въ Козьмовѣ.	4	2	17	Оидъ Чаранки.	Бахмутскій мѣщанинъ Гилель Мошесковскій.
56		Въ Козьмовѣ.	4	2	75		Житомирскій мѣщанинъ Радлаша Радлаша съ брѣхъ мѣщанинъ Мрессманъ.
62		Въ Козьмовѣ.	7	5	9	Дифтеритъ.	Зоя, сестра мѣщанина Радлаша мѣщанинъ Давида Каценбергъ.
63		Въ Козьмовѣ.	8	6	65	Оидъ рака печени.	Мушкетерскій мѣщанинъ Бруно Анисимовичъ Немекъ.
64		Въ Козьмовѣ.	"	9	1 1/2 года.	Дифтеритъ.	Александръ, сестра Радлаша мѣщанина Радлаша Радлаша Радлаша Краморъ.

14

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ	Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.	
			Христианскій.	Еврейскій.			
55		Въ Козьмовѣ.	29 18	25 18	1 1/2 года.	Оидъ брѣхъ.	Миръ, дочь Шавловскаго мѣщанина Радлаша Шмуцлова.
<p>Симонадоу № 17, Исаи много крестовъ вначали вна мѣсяцъ умерло <u>одинъ</u> вначали вна мѣсяцъ умерло <u>одинъ</u> вначали вна мѣсяцъ умерло <u>одинъ</u></p> <p>Председатель Правленія Козьмовъ</p>							
61		Въ Козьмовѣ.	4	2	17	Оидъ Чаранки.	Бахмутскій мѣщанинъ Гилель Мошесковскій.
56		Въ Козьмовѣ.	4	2	75		Житомирскій мѣщанинъ Радлаша Радлаша съ брѣхъ мѣщанинъ Мрессманъ.
62		Въ Козьмовѣ.	7	5	9	Дифтеритъ.	Зоя, сестра мѣщанина Радлаша мѣщанинъ Давида Каценбергъ.
63		Въ Козьмовѣ.	8	6	65	Оидъ рака печени.	Мушкетерскій мѣщанинъ Бруно Анисимовичъ Немекъ.
64		Въ Козьмовѣ.	"	9	1 1/2 года.	Дифтеритъ.	Александръ, сестра Радлаша мѣщанина Радлаша Радлаша Радлаша Краморъ.

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
	65	Въ Сурово.	20	17	40	Оидъ Чарант.	Землеробъ Еврейскій Семейство Израиль Авра- мидовъ Невлеръ.
	57	Въ Сурово.	22	20	1	Оидъ поноса.	Телега - Авд, дѣти Санамова представо Ан- кеиз Маушен Зонд.
	58	Въ Сурово.	25	21	41		Семейство Ковиловскаго дѣти Бруха Давидова Шефтель.
	59	Въ Сурово.	27	25	3	Оидъ скарлатиннаго	Ревека, дѣти Землеробъ Семейство Семейство Семейство Семейство
	60	Въ Сурово.	27	26	36	Оидъ изъ желудка	Жена Мелиор Ковиловскаго Семейство Хавс, Давидъ на Фосель.
	61	Въ Сурово.	30	27	1	Воспаленіе желудка	Умръ, дѣти Ковиловскаго Семейство Семейство Семейство

Имя умершаго въ имени святаго и тѣло
покоу и тѣло умершаго и тѣло умершаго
въ Сурово и тѣло умершаго и тѣло умершаго
Председатель Ковиловскаго Семейства

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
	65	Въ Сурово.	20	17	40	Оидъ Чарант.	Землеробъ Еврейскій Семейство Израиль Авра- мидовъ Невлеръ.
	57	Въ Сурово.	22	20	1	Оидъ поноса.	Телега - Авд, дѣти Санамова представо Ан- кеиз Маушен Зонд.
	58	Въ Сурово.	25	21	41		Семейство Ковиловскаго дѣти Бруха Давидова Шефтель.
	59	Въ Сурово.	27	25	3	Оидъ скарлатиннаго	Ревека, дѣти Землеробъ Семейство Семейство Семейство
	60	Въ Сурово.	27	26	36	Оидъ изъ желудка	Жена Мелиор Ковиловскаго Семейство Хавс, Давидъ на Фосель.
	61	Въ Сурово.	30	27	1	Воспаленіе желудка	Умръ, дѣти Ковиловскаго Семейство Семейство Семейство

Имя умершаго въ имени святаго и тѣло
покоу и тѣло умершаго и тѣло умершаго
въ Сурово и тѣло умершаго и тѣло умершаго
Председатель Ковиловскаго Семейства

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христианскій.	Еврейскій.			
		66 Велозаво.	1	29	8	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Хашимовъ Лу Иовички.
		62 Велозаво.	1	29	3	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Иовички.
		67 Велозаво.	4	2	1 1/2	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Иовички.
		68 Велозаво.	6	4	2 1/2	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Иовички.
		69 Велозаво.	13	11	43	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Иовички.
		63 Велозаво.	14	12	36	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Иовички.
		70 Велозаво.	13	16	3	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Иовички.
		71 Велозаво.	17	16	7	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Иовички.

Ириновскій

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христианскій.	Еврейскій.			
		66 Велозаво.	1	29	8	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Хашимовъ Лу Иовички.
		62 Велозаво.	1	29	3	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Иовички.
		67 Велозаво.	4	2	1 1/2	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Иовички.
		68 Велозаво.	6	4	2 1/2	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Иовички.
		69 Велозаво.	13	11	43	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Иовички.
		63 Велозаво.	14	12	36	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Иовички.
		70 Велозаво.	13	16	3	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Иовички.
		71 Велозаво.	17	16	7	Сильная лихорадка	Ириновскій Израиль-Израиль Иовички.

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		75. Въ Суккобн.	6	6	3и.	Оидъ Деспотизма.	Гавриилъ, сынъ Венскаго наго рудоваго Берка Иас-Каверано - То мубовскаго.
		76. Въ Суккобн.	8	8	42	Оидъ чахотки.	Торедкинъ сынъ Исаиакъ Моисеевъ Брехинъ.
		77. Въ Суккобн.	9	9	5		Исаакъ, сынъ Исаиакъ Сидорско-го сына Исаи-а Двейрина.
		67. Въ Суккобн.	13	13	3	Оидъ чахотки.	Шейна-Мина, дочь Томасова рудоваго Мад-риса Кан-ланд.
		68. Въ Суккобн.	13	13	80		Рамиснакъ сынъ Исаиакъ Исаиакъ-овъ Новинскій.
		69. Въ Суккобн.	14	14	50	неизвѣстная.	Ростовская на дому сы-на Исаиакъ Исаиакъ-овъ Кимина.
		70. Въ Суккобн.	19	19	25	воспаление легкихъ.	Жена Кобла-градскаго сы-на Исаиакъ Исаиакъ-овъ Исаиакъ-овъ Исаиакъ-овъ.
		72. Въ Суккобн.	23	23	50	Оидъ чахотки.	Сергеевичъ сынъ Исаиакъ Исаиакъ-овъ Исаиакъ-овъ Исаиакъ-овъ.

21

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.							
			Число и мѣсяць				
			Христіанскій.	Еврейскій.			
75	Исаиакъ	Суккобн.	6	6	3	Оидъ чахотки.	Гавриилъ, сынъ Венскаго наго рудоваго Берка Иас-Каверано - То мубовскаго.
76	Исаиакъ	Суккобн.	8	8	42	Оидъ чахотки.	Торедкинъ сынъ Исаиакъ Моисеевъ Брехинъ.
77	Исаиакъ	Суккобн.	9	9	5		Исаакъ, сынъ Исаиакъ Сидорско-го сына Исаи-а Двейрина.
67	Исаиакъ	Суккобн.	13	13	3	Оидъ чахотки.	Шейна-Мина, дочь Томасова рудоваго Мад-риса Кан-ланд.
68	Исаиакъ	Суккобн.	13	13	80		Рамиснакъ сынъ Исаиакъ Исаиакъ-овъ Новинскій.
69	Исаиакъ	Суккобн.	14	14	50	неизвѣстная.	Ростовская на дому сы-на Исаиакъ Исаиакъ-овъ Кимина.
70	Исаиакъ	Суккобн.	19	19	25	воспаление легкихъ.	Жена Кобла-градскаго сы-на Исаиакъ Исаиакъ-овъ Исаиакъ-овъ Исаиакъ-овъ.
72	Исаиакъ	Суккобн.	23	23	50	Оидъ чахотки.	Сергеевичъ сынъ Исаиакъ Исаиакъ-овъ Исаиакъ-овъ Исаиакъ-овъ.

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		Въ Сурожь.	26 19	26 Июль	57 и.		Бердичевская Синдичка Марьяна - Ва на Райкина ва Куринова.
		Въ Сурожь. № 73	30 19	30 Июль	23 и.	Оидъ Сахарина.	Кремленбургскій Синдичка Евлия Шму лева Розен фельдъ.
<p>Итого умершихъ въ губерніи Ковенской въ числѣ мѣсяцъ поименованныхъ 17, а въ числѣ оныхъ умершихъ въ Ковенской губерніи Департаментъ 3 днъ 1890 года.</p> <p>Председатель Губерніи Сурожь</p>							
		Въ Сурожь.	2 19	3 Июль	9 и.		Рейсъ, дочь Землянина рѣ добаго ирѣ мцаи Старо константиноп скаго унѣра Тоданъ Кум Сира.
		Въ Сурожь.	2 19	3 Июль	95 и.	Сквозносинство.	Внѣбная, Синдичка Титина Шкен Рова.
		Въ Сурожь.	9 19	9 Июль	5 и.	Фуртунина.	Синдичка, дочь Политова Синдичка Терша Зелина.
		Въ Сурожь.	9 19	10 Июль	25 и.	Каштанъ	Евгеноград скій Синдичка Синдичка Бензиона Са вилова Соко ловскій.

22

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		Въ Сурожь.	26 19	26 Июль	57 и.		Бердичевская Синдичка Марьяна - Ва на Райкина ва Куринова.
		Въ Сурожь. № 73	30 19	30 Июль	23 и.	Оидъ Сахарина.	Кремленбургскій Синдичка Евлия Шму лева Розен фельдъ.
		Въ Сурожь.	2 19	3 Июль	9 и.		Рейсъ, дочь Землянина рѣ добаго ирѣ мцаи Старо константиноп скаго унѣра Тоданъ Кум Сира.
		Въ Сурожь.	2 19	3 Июль	95 и.	Сквозносинство.	Внѣбная, Синдичка Титина Шкен Рова.
		Въ Сурожь.	9 19	9 Июль	5 и.	Фуртунина.	Синдичка, дочь Политова Синдичка Терша Зелина.
		Въ Сурожь.	9 19	10 Июль	25 и.	Каштанъ	Евгеноград скій Синдичка Синдичка Бензиона Са вилова Соко ловскій.

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
77	Въ Служковѣ.	16 17	17 18	2	Диспертицидъ.	Рисер, дочь Висеръ-наго родована Звѣис Ра- зина.	
78	Въ Служковѣ.	18 19	19 20	3	Воспаленіе легкихъ	Свѣд, дочь Замаскаго родована Скайцино Славенко ит шайб Моисей Немовичко.	
86	Въ Служковѣ.	20 21	21 22	2	Диспертицидъ.	Лейба, свѣд Горелукаго Смизанна Словина Симкина.	
87	Въ Служковѣ.	22 23	23 24	2	Альба Кинина.	Ситудинъ Пелликаръ скаго Служко- скаго Шен- Суренбуго Видгоръ Маскитъ Замкиндъ.	
79	Въ Служковѣ.	23 24	24 25	7	Воспаленіе мозга Вей оданокъ.	Ита-Каринъ, дочь Ибига- мина Сур- монского Урса Шу- робинседоро Кабурезво Иле Сейдъ Левина	
80	Въ Служковѣ.	26 27	27 28	5	Сквознякъ	Нева, дочь Смизанна Рисеркаго Урса Лей- ба Каи- мина	

77	16 17	17 18	2	Рисер, дочь Висеръ-наго родована Звѣис Ра- зина.
78	18 19	19 20	3	Свѣд, дочь Замаскаго родована Скайцино Славенко ит шайб Моисей Немовичко.
86	20 21	21 22	2	Лейба, свѣд Горелукаго Смизанна Словина Симкина.
87	22 23	23 24	2	Ситудинъ Пелликаръ скаго Служко- скаго Шен- Суренбуго Видгоръ Маскитъ Замкиндъ.
79	23 24	24 25	7	Ита-Каринъ, дочь Ибига- мина Сур- монского Урса Шу- робинседоро Кабурезво Иле Сейдъ Левина
80	26 27	27 28	5	Нева, дочь Смизанна Рисеркаго Урса Лей- ба Каи- мина

ЧАСТЬ IV. О УМЕРШИХЪ.

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		Въ Харьковѣ	24 1890	24 1890	43 и.	неизвѣстно	Детовскій на Волнѣ синагогальный Бундъ вице-гробовъ Штиглицъ.

Всего умершихъ въ Декабрѣ сего года было поименовано девять А 79, а мужского пола умерло сто шестьдесятъ восемь А 168, Семьдесятъ А 80, а мужского пола восемьдесятъ въ Декабрѣ сего года въ Харьковѣ.

Председатель Харьковскій

Женская.	Мужская.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		Въ Харьковѣ	26 1890	26 1890	43 и.	неизвѣстно	Детовскій на Волнѣ синагогальный Бундъ вице-гробовъ Штиглицъ.

Всего умершихъ въ А 18, въ этомъ числѣ женского пола умерло девять А 9, а всего въ мѣсяцъ 1890 года въ этомъ числѣ мужского пола умерло сто шестьдесятъ восемь А 168, что кромѣ сего умершихъ уведомляемъ. С. Харьковъ, Января 1890 года.

Председатель Харьковскій

